

za rok 2021

- Formularz należy wypełnić w języku polskim;
- Sprawozdawca wypełnia tylko przeznaczone dla niego białe pola;
- W trakcie wypełniania formularza istnieje możliwość dodawania wierszy oraz zawijania tekstów w polach;
- We wszystkich polach, w których nie będą wpisane odpowiednie informacje, należy wstawić pojedynczy znak myślnika (---).

Data zamieszczenia sprawozdania 2022-10-17

I. Dane organizacji pożytku publicznego

1. Nazwa organizacji	FUNDACJA OCALENIE		
2. Adres siedziby i dane kontaktowe	Kraj POLSKA	Województwo MAZOWIECKIE	Powiat WARSZAWA
Gmina WARSZAWA	Ulica UL. KRUCZA	Nr domu 6/14A	Nr lokalu
Miejscowość WARSZAWA	Kod pocztowy 00-537	Poczta WARSZAWA	Nr telefonu +48 228280450
Nr faksu	E-mail biuro@ocalenie.org.pl	Strona www www.ocalenie.org.pl	
3. Data rejestracji w Krajowym Rejestrze Sądowym	2001-07-23		
4. Data uzyskania statusu organizacji pożytku publicznego	2008-07-02		
5. Numer REGON	01644631500000	6. Numer KRS	0000030279
7. Skład organu zarządzającego organizacji <i>(Należy wpisać imiona, nazwiska oraz informacje o funkcji pełnionej przez poszczególnych członków organu zarządzającego)</i>	Imię i nazwisko	Funkcja	Wpisany do KRS
	Piotr Bystrianin	Prezes zarządu	TAK
	Anna Chmielewska	Członkini zarządu	TAK
	Kalina Czwarnóg	Członkini zarządu	TAK
8. Skład organu kontroli lub nadzoru organizacji <i>(Należy wpisać imiona, nazwiska oraz informacje o funkcji pełnionej przez poszczególnych członków organu kontroli lub nadzoru)</i>	Imię i nazwisko	Funkcja	Wpisany do KRS
	Michał Sarachewicz	Członek komisji rewizyjnej	TAK
	Karolina Toman	Członkini komisji rewizyjnej	TAK
	Zuzanna Gęsicka	Członkini komisji rewizyjnej	TAK

<p>9. Cele statutowe organizacji</p> <p><i>(Należy opisać cele na podstawie statutu organizacji)</i></p>	<p>Cele statutowe Fundacji Ocalenie to:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. pomoc, integracja i aktywizacja obcokrajowców oraz Polaków i osób polskiego pochodzenia przebywających w Polsce lub planujących przyjazd do Polski, 2. budowanie otwartego społeczeństwa poprzez upowszechnianie wiedzy o krajach i kulturach świata, promocja i wspieranie dialogu międzykulturowego i międzyreligijnego oraz przeciwdziałanie uprzedzeniom i dyskryminacji, 3. promocja i wspieranie wolontariatu oraz innych form zaangażowania społecznego, 4. wspieranie rozwoju systemu integracji społecznej w Polsce w tym integracji uchodźców i imigrantów, 5. przeciwdziałanie ubóstwu i nierównościom społecznym na świecie poprzez pomoc rozwojową i humanitarną poza granicami Polski.
<p>10. Sposób realizacji celów statutowych organizacji</p> <p><i>(Należy opisać sposób realizacji celów statutowych organizacji na podstawie statutu organizacji)</i></p>	<p>Cele określone w §5 Statutu Fundacja realizuje poprzez wszelkie działania, w szczególności poprzez:</p> <ol style="list-style-type: none"> a. poradnictwo społeczne, obywatelskie, integracyjne i międzykulturowe oraz pracę socjalną i środowiskową, b. pomoc specjalistyczną, w tym m.in. prawną, psychologiczną, terapeutyczną, psychiatryczną i medyczną, c. branie udziału oraz nadzorowanie postępowań sądowych dotyczących ochrony praw człowieka w tym cudzoziemców w Polsce i za granicą oraz reprezentowanie w postępowaniach przed sądami i organami władzy publicznej osób i organizacji, korzystających ze wsparcia fundacji w tym występowanie przed sądami administracyjnymi i cywilnymi w obronie interesu społecznego w tym interesów obcokrajowców, d. pomoc kryzysową, materialną, humanitarną i finansową, w tym zapewnienie noclegu, wyżywienia i transportu oraz długotrwałe formy pomocy mieszkaniowej, e. aktywizację zawodową, w tym poradnictwo zawodowe i podnoszenie kompetencji zawodowych, f. naukę języka polskiego oraz języków obcych g. naukę o kulturze polskiej, h. edukację w tym organizację konferencji, akademii, seminariów, szkoleń, warsztatów, wizyt studyjnych, edukacji obywatelskiej i ekonomicznej oraz wspieranie edukacji dzieci i młodzieży, konkursy i stypendia, i. profilaktykę konfliktów i pomoc w rozwiązywaniu sytuacji konfliktowych w tym mediacje, j. kampanie informacyjne, społeczne i inne działania medialne, k. badania, monitoring i działania strażnicze w tym polegające na kontrolowaniu funkcjonowania instytucji publicznych mających kontakt z cudzoziemcami, l. opracowywanie, wdrażanie, ewaluację i upowszechnianie innowacyjnych rozwiązań dotyczących integracji i aktywizacji w tym tworzenie narzędzi informatycznych i telekomunikacyjnych, m. działalność wydawniczą w tym wydawanie publikacji, filmów i innych materiałów, n. działania kulturalne w tym festiwale, wystawy i pokazy filmów, oraz wspieranie działalności placówek kulturalnych, kulturalno-oświatowych i wychowawczych, o. wspieranie kultywowania tradycji narodowych przez obcokrajowców mieszkających w Polsce i Polaków mieszkających za granicą, w tym opieka, odbudowa i renowacja miejsc związanych z kulturą i religią, p. profilaktykę zdrowia, wyjazdy wypoczynkowe i zdrowotne oraz upowszechnianie i promocję sportu, q. zapewnianie opieki dla dzieci i młodzieży oraz organizację wycieczek, kolonii i półkolonii r. wspieranie działań samopomocowych w tym spółdzielni socjalnych, s. wspieranie innych organizacji pozarządowych w tym użyczenie przestrzeni i wyposażenia, t. współpracę międzynarodową.

II. Charakterystyka działalności organizacji pożytku publicznego w okresie sprawozdawczym

1. Opis działalności pożytku publicznego

1.1. Opis głównych działań podjętych przez organizację

W 2021 r. Fundacja realizowała swoje dotychczasowe działania na obszarze całego kraju (wsparcie zdalne osób cudzoziemskich), kontynuowała prowadzenie dwóch biur w Warszawie i Łomży oraz otworzyła trzecie biuro w Łodzi a także rozpoczęła działania humanitarne oraz monitoringowe w województwie podlaskim na granicy polsko-białoruskiej.

Warszawa

1. Centrum Pomocy Cudzoziemcom

W 2021 r. wsparcie w CPC obejmowało pomoc mentorów kulturowych; pomoc prawną; psychologiczną i psychoterapeutyczną; pomoc pielęgniarki środowiskowej; wsparcie zawodowe i interwencję kryzysową. Praca CPC była dostosowana do warunków epidemicznych - wszystkie formy wsparcia były realizowane w biurze Fundacji w Warszawie lub zdalnie. W 2021 mentorzy i mentorki pomagali/ły cudzoziemcom i cudzoziemkom w języku polskim, rosyjskim, ukraińskim, tadżyckim, arabskim, gruzińskim, wietnamskim i francuskim. Wsparcie prawne oferowaliśmy w językach: polskim, rosyjskim, angielskim i arabskim. Wsparcie psychologiczne i psychoterapeutyczne w językach polskim, rosyjskim, angielskim, francuskim oraz z tłumaczeniem na język arabski, języki kurdyjskie (kurmandži i sorani). Wsparcie zawodowe w języku polskim, angielskim, rosyjskim i białoruskim. Kontynuowaliśmy prowadzenie wielojęzycznego serwisu informacyjnego Corona News, który opisywał zalecenia, zmiany prawne i w funkcjonowaniu urzędów w czasie pandemii. Cykl dostępny jest po linkiem:

<https://ocalenie.org.pl/aktualnosci/koronawirus>. Na bieżąco informowaliśmy osoby cudzoziemskie o sprawach życia codziennego istotnych z punktu widzenia osób mieszkających w Polsce w ramach cyklu Załatw to z nami. Cykl dostępny pod linkiem: <https://ocalenie.org.pl/kategoria/załatwto>

Swoją działalność kontynuowało Centrum Pomocy Ofiarom Tortur, które wspierało w zakresie zdrowia psychicznego osoby, które były lub mogły być ofiarami tortur."

CPC w liczbach: Konsultacje mentorów/ek 5577

Konsultacje pielęgniarki 87

Konsultacje doradczynie zawodowej 81

Konsultacje prawne 1044

Konsultacje psychologiczne i psychoterapeutyczne 721

Wszystkie konsultacje 7510

Liczba konsultowanych klientów 1898"

W ramach Centrum Pomocy Ofiarom Tortur wsparte zostały 103 osoby podczas 1053 godzin psychoterapii oraz 48 godzin konsultacji psychiatrycznych.

2. Kursy języka polskiego dla dorosłych prowadzona przez wolontariuszy i wolontariuszki

W 2021 roku kursy odbywały się zdalnie ze względu na epidemię. Odbyły się 3 cykle kursów, każdy trwał 3 miesiące. Każda grupa miała lekcje 2 razy w tygodniu po 1,5 h. Grupy były na różnych poziomach: od A0 do B2. Wolontariusze i wolontariuszki uczący/e języka polskiego są przygotowani do nauczania polskiego jako obcego, a przez cały okres wolontariatu otrzymują wsparcie merytoryczne zespołu kursów językowych.

Kursy języka polskiego w liczbach:

Liczba zajęć z języka polskiego: 1823

Liczba osób uczestniczących w kursach polskiego: 755

Liczba grup: 103

Liczba wolontariuszy i wolontariuszek zaangażowanych w nauczanie języka polskiego: 66

3. Program Witaj w domu

Program integracyjno-mieszkaniowy dla rodzin uchodźczych zagrożonych bezdomnością, informacje dot. programu znajdują się na stronie: <https://witajwdomu.org.pl/o-programie>

Program Witaj w domu to kompleksowe wsparcie rodzin uchodźczych - każda rodzina w programie pracuje ze specjalistką ds. integracji na zasadzie kontraktu socjalnego, rodziny mają dostęp do kursów języka polskiego, wsparcia zawodowego i prawnego oraz opieki psychologicznej, część rodzin otrzymuje dopłaty do czynszów.

W 2021 r. z programu korzystało 10 rodzin, łącznie 53 osoby, w tym 38 dzieci.

4. Program Refugees Welcome Polska

Program integracyjno-mieszkaniowy dla osób uchodźczych, które są gotowe zamieszkać w mieszkaniu z polską rodziną, informacje dot. programu znajdują się na stronie: <https://refugeeswelcome.pl/>

W ramach programu osoby uchodźcze mieszkają z polską rodziną. Program zakłada krótkoterminowe wsparcie mieszkaniowe w

zależności od potrzeb osoby uchodźczej oraz opiekę wolontariusza/ki nazywanego/j kumplem/ela. Społeczność RWP składająca się z osób uchodźczych, gospodyń i gospodarzy oraz kumpli i kumpel spotyka się na wspólnych spotkaniach integracyjnych. W 2021 r. w programie uczestniczyło 20 osób uchodźczych, odbyło się 15 przeprowadzek do mieszkań, do programu zgłoszono 67 pokoi.

5. Wsparcie dzieci i młodzieży

W ramach wsparcia dzieci i młodzieży realizowany jest projekt tutoringowo-mentoringowy Wiedza do potęgi, dzięki któremu dzieci uchodźcze oraz migranckie wspierane są w nauce przez indywidualnych tutorów oraz spędzają wspólnie czas pozalekcyjny. Więcej o programie znajduje się na stronie: <https://ocalenie.org.pl/nasze-dzialania/pomagamy/dzieci-i-mlodziez/wiedza-do-potegi-program-tutorsko-mentoringowy-dla-mlodych-uchodzcow-i-uchodzczyzn>.

W 2021 r. 75 dzieci m.in. z Czeczenii, Tadżykistanu, Ukrainy, Afganistanu, Syrii uczestniczyło w programie.

6. Magazyn

Magazyn jest freeshopem, z którego mogą korzystać osoby migrujące. Magazyn działa na zasadach sklepu "na punkty" - osoby otrzymują określoną liczbę punktów do wydania w określonym przedziale czasowym. Rzeczy znajdujące się w Magazynie są rzeczami podarowanymi nam, w większości są to rzeczy używane. Więcej o Magazynie znajduje się na stronie:

<https://ocalenie.org.pl/nasze-dzialania/pomagamy/magazyn>.

W 2021 r. z Magazynu skorzystały 923 osoby, w ramach 1474 wizyt.

Łomża

1. Centrum Pomocy Cudzoziemcom

CPC w Łomży wspiera osoby uchodźcze i migranckie w codziennym funkcjonowaniu. W ramach centrum osoby cudzoziemskie mogą otrzymać pomoc mentorską i prawną, prowadzone są również kursy języka polskiego dla cudzoziemców.

CPC w liczbach: Konsultacje mentorskie: 1642

Konsultacje prawne: 741

Liczba klientów i klientek: 140

2. Świetlica dla dzieci

W ramach zajęć świetlicowych, odbywających się w tygodniu w godzinach popołudniowych, dzieci i młodzież cudzoziemska odrabiała lekcje, uczyła się do sprawdzianów oraz nadrabiała zaległości programowe. Zajęcia świetlicowe prowadzą wychowawczynie świetlicy, dzieci pracują również z psycholożką w ramach zajęć grupowych i indywidualnych.

W 2021 r. 51 dzieci korzystało ze wsparcia świetlicowego.

Łódź

1. Łódzkie Centrum Wielokulturowe

We wrześniu 2021 r. fundacja otworzyła biuro w Łodzi w ramach działania zleconego przez Urząd Miasta Łodzi. Działania centrum obejmowały wsparcie mentorskie, prawne i psychologiczne oraz kursy polskiego dla cudzoziemców i cudzoziemek.

W 2021 r. w centrum odbyły się 304 konsultacje dla 122 osób.

Działania na granicy polsko-białoruskiej

1. Pomoc humanitarna

Od sierpnia 2021 r. fundacja działa na pograniczu polsko-białoruskim na terenie woj. podlaskiego. W sierpniu fundacja wystąpiła w obronie 32 osób z Afganistanu, które bezprawnie były przetrzymywane przez polską Straż Graniczną na granicy Polski i Białorusi. Po wprowadzeniu stanu wyjątkowego 2 września 2021 r. fundacja rozpoczęła stałe działania humanitarne wspierające osoby migrujące szlakiem białoruskim, w tym poprzez dostarczanie wody, pożywienia, odzieży, pomocy przedmedycznej oraz pomocy prawnej. Więcej o działaniach na granicy znajduje się na stronie: <https://ocalenie.org.pl/nasze-dzialania/pomagamy/magazyn>.

2. Monitoring sytuacji

Obok działań humanitarnych fundacja prowadzi działania monitorujące sytuację na granicy, w tym skalę nielegalnych wywozków (push-backów), przemoc ze strony funkcjonariuszy państwowych, zbiera również świadectwa osób migrujących. W ramach tych działań powstał Raport Przemoc państwa i działania oddolne dostępny na stronie: <https://ocalenie.org.pl/aktualnosci/przemoc-panstwa-i-dzialania-oddolne-raport-fundacji-ocalenie>

<p>1.2. Zasięg terytorialny prowadzonej przez organizację działalności pożytku publicznego</p> <p><i>(Należy wskazać jedną lub więcej pozycji)</i></p>	<input type="checkbox"/> najbliższe sąsiedztwo (osiedle, dzielnica, sołectwo, wieś, przysiółek) <input type="checkbox"/> gmina <input type="checkbox"/> kilka gmin <input type="checkbox"/> powiat <input type="checkbox"/> kilka powiatów	<input type="checkbox"/> województwo <input type="checkbox"/> kilka województw <input checked="" type="checkbox"/> cały kraj <input type="checkbox"/> poza granicami kraju
--	--	---

2. Informacja dotycząca liczby odbiorców działań organizacji pożytku publicznego w okresie sprawozdawczym

2.1. Liczba odbiorców działań organizacji	Osoby fizyczne	3519	
<i>(Należy oszacować liczbę odbiorców działań organizacji w okresie sprawozdawczym, w podziale na osoby fizyczne i osoby prawne)</i>	Osoby prawne	0	

2.2. Informacje na temat odbiorców innych, niż wymienieni w pkt 2.1, na rzecz których działała organizacja
(Np. zwierzęta, zabytki)

Nie dotyczy

3. Informacja dotycząca działalności nieodpłatnej pożytku publicznego organizacji w okresie sprawozdawczym

3.1. Organizacja prowadziła działalność nieodpłatną pożytku publicznego

Tak
 Nie

3.2. Należy podać informację na temat przedmiotu działalności nieodpłatnej organizacji w okresie sprawozdawczym, wraz ze wskazaniem sfer(-y) działalności pożytku publicznego, o których mowa w art. 4 ust.1 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie, a także kodu(-ów) PKD 2007 odpowiadającego(-ych) tej działalności. Jeżeli organizacja prowadzi więcej niż 3 rodzaje działalności nieodpłatnej, należy podać informację na temat 3 głównych rodzajów działalności (podanie maksymalnie 3 kodów), **zaczynając od głównego przedmiotu działalności**

Lp.	Sfera działalności pożytku publicznego	Przedmiot działalności	Numer Kodu (PKD)	Szacunkowe koszty poniesione w ramach sfery z 1% podatku dochodowego od osób fizycznych
1	działalność na rzecz integracji cudzoziemców	Prowadzenie Centrów Pomocy Cudzoziemcom zapewniających wsparcie integracyjne, prawne, psychologiczne, socjalne w Warszawie, Łomży i Łodzi. Pomoc w szukaniu mieszkania, pracy, legalizacji pobytu. Nauka języka polskiego dla dorosłych cudzoziemców z komponentem integracyjnym, wsparcie edukacyjne dla dzieci cudzoziemskich, działania integracyjne. Wsparcie w adaptacji do życia w Polsce, w tym poprzez tłumaczenie przepisów, procedur, zasady życia społecznego i kultury. Interwencje kryzysowe, wsparcie cudzoziemców zagrożonych bezdomnością, zapewnienie leczenia osobom, które doświadczyły tortur. Pomoc żywnościowa i rzeczowa.	94.99.Z	61 517,54 zł

2	promocja i organizacja wolontariatu	Promocja i organizacja wolontariatu była realizowana w Warszawie, Łomży, Łodzi oraz w woj. podlaskim. Wolontariusze i wolontariuszki działali jako nauczyciele języka polskiego jako obcego, tutorzy dzieci cudzoziemskich w programach dziecięcych, osoby wspierające cudzoziemców/ki i gospodarzy/ynie w programie Refugees Welcome Polska oraz na granicy polsko-białoruskiej w ramach działań humanitarnych i monitoringowych. W fundacji zatrudniona była Opiekunka Wolontariatu, która wspierała merytorycznie wolontariuszy i wolontariuszki w różnych programach. Wszyscy wolontariusze i wolontariuszki zostali przeszkoleni do wykonywania swoich zadań.	94.99.Z	0,00 zł
3	udzielanie nieodpłatnej pomocy prawnej oraz zwiększanie świadomości prawnej społeczeństwa	W ramach działania Centrów Pomocy Cudzoziemcom w Warszawie, Łomży i Łodzi, na pograniczu polsko-białoruskim oraz w Strzeżonych Ośrodkach dla Cudzoziemców prowadzona była pomoc i reprezentacja prawna. Szczególny zakres działania dotyczył legalizacji pobytu cudzoziemców i cudzożonek w Polsce, w tym wsparcie w procedurze o udzielenie ochrony międzynarodowej oraz postępowanie przed Europejskim Trybunałem Praw Człowieka w celu wydania zarządzenia tymczasowego (tzw. interim measure). Pomoc i reprezentacja prawna były prowadzone przez zespół pomocy prawnej składający się z siedmiu specjalistów i specjalistek.	69.10.Z	11 559,22 zł

4. Informacja dotycząca działalności odpłatnej pożytku publicznego w okresie sprawozdawczym

4.1. Organizacja prowadziła działalność odpłatną pożytku publicznego

Tak

Nie

4.2. Należy podać informację na temat przedmiotu działalności odpłatnej organizacji w okresie sprawozdawczym, wraz ze wskazaniem sfer(-y) działalności pożytku publicznego, o których mowa w art. 4 ust.1 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie, a także kodu(-ów) PKD 2007 odpowiadającego(-ych) tej działalności. Jeżeli organizacja prowadzi więcej niż 3 rodzaje działalności odpłatnej, należy podać informację na temat trzech głównych rodzajów działalności (podanie maksymalnie 3 kodów), **zaczynając od głównego przedmiotu działalności**

Lp.	Sfera działalności pożytku publicznego	Przedmiot działalności	Numer Kodu (PKD)	Szacunkowe koszty poniesione w ramach sfery z 1% podatku dochodowego od osób fizycznych
1	nauka, szkolnictwo wyższe, edukacja, oświata i wychowanie	Organizacja warsztatów przeciwdziałających nieadekwatnym stereotypom, uprzedzeniem i dyskryminacji uchodźców i imigrantów oraz sprzyjających zwiększaniu społecznego zaangażowania we wspieranie integracji cudzoziemców, w tym warsztatów międzykulturowych, antydyskryminacyjnych, o sytuacji osób z doświadczeniem uchodźstwa w Polsce, o pracy pomocowej i edukacyjnej z osobami migrującymi do Polski dla uczniów/uczennic i kadry placówek edukacyjnych, społeczności lokalnych, aktywistów/ek, grup nieformalnych, osób pracujących w instytucjach publicznych, społeczności religijnych.	94.99.Z	0,00 zł

5. Informacja dotycząca działalności gospodarczej organizacji w okresie sprawozdawczym

5.1. Organizacja prowadziła działalność gospodarczą	<input type="radio"/> Tak <input checked="" type="radio"/> Nie
---	---

5.2. Należy podać informację na temat przedmiotu działalności gospodarczej organizacji wraz z opisem tej działalności w okresie sprawozdawczym, a także kodu(-ów) PKD 2007 odpowiadającego(-ych) tej działalności. Jeżeli organizacja prowadzi więcej niż 3 rodzaje działalności gospodarczej, należy podać informację na temat 3 głównych rodzajów działalności (podanie maksymalnie 3 kodów), **zaczynając od głównego przedmiotu działalności**

Lp.	Numer Kodu (PKD)	Przedmiot i opis działalności
-----	------------------	-------------------------------

III. Przychody i koszty organizacji pożytku publicznego w okresie sprawozdawczym**1. Informacja o przychodach organizacji**

1. łączna kwota przychodów organizacji ogółem (zgodnie z rachunkiem zysków i strat)	10 820 066,95 zł
a) przychody z działalności nieodpłatnej pożytku publicznego	10 787 668,74 zł
b) przychody z działalności odpłatnej pożytku publicznego	0,00 zł
c) przychody z działalności gospodarczej	0,00 zł
d) przychody finansowe	9 351,51 zł
e) pozostałe przychody	23 046,70 zł

2. Informacja o źródłach przychodów organizacji

2.1. Przychody z 1% podatku dochodowego od osób fizycznych	75 326,40 zł	
2.2. Ze źródeł publicznych ogółem:	1 941 196,43 zł	
w tym:	a) ze środków europejskich w rozumieniu przepisów o finansach publicznych	1 551 091,57 zł
	b) ze środków budżetu państwa	86 860,00 zł
	c) ze środków budżetu jednostek samorządu terytorialnego	303 244,86 zł
	d) ze środków państwowych funduszy celowych	0,00 zł
2.3. Ze źródeł prywatnych ogółem:	4 498 957,82 zł	

w tym:	a) ze składek członkowskich	0,00 zł
	b) z darowizn od osób fizycznych	3 283 922,96 zł
	c) z darowizn od osób prawnych	1 215 034,86 zł
	d) z ofiarności publicznej (zbiórek publicznych, kwest)	0,00 zł
	e) ze spadków, zapisów	0,00 zł
	f) z wpływów z majątku (w szczególności sprzedaży lub wynajmu składników majątkowych)	0,00 zł
	g) z działalności gospodarczej	0,00 zł
2.4. Z innych źródeł		4 304 586,30 zł
3. Informacje o kosztach poniesionych z 1% podatku dochodowego od osób fizycznych w okresie sprawozdawczym		
3.1. Stan środków pochodzących z 1% podatku dochodowego od osób fizycznych na pierwszy dzień roku sprawozdawczego		148,17 zł
3.2. Wysokość kwoty poniesionych kosztów z 1% podatku dochodowego od osób fizycznych w okresie sprawozdawczym ogółem		73 076,76 zł
3.3. Działania, w ramach których poniesiono koszty ze środków pochodzących z 1% podatku dochodowego od osób fizycznych w okresie sprawozdawczym (w szczególności określone w pkt II.1.1), oraz szacunkowe kwoty przeznaczone na te działania		
1	Poradnictwo mentorów kulturowych	34 167,42 zł
2	Poradnictwo specjalistyczne prawnik	11 559,22 zł
3	Poradnictwo specjalistyczne psycholog	6 504,88 zł
4	Pomoc mieszkaniowa	20 845,24 zł
3.4. Cele szczegółowe, w rozumieniu przepisów o podatku dochodowym od osób fizycznych, wskazane przez podatników podatku dochodowego od osób fizycznych, na które organizacja pożytku publicznego poniosła najwyższe koszty ze środków pochodzących z 1% podatku dochodowego w okresie sprawozdawczym wraz z kwotą kosztów		
1	kwota 3335,5 zł przekazana na cele opisane jako: Białoruś, pomoc dla potrzebujących, pomoc dla migrantów, pomoc dla uchodźców, CPC, pomoc dla kobiet - uchodźczyń przeznaczono na finansowanie pomocy mentorów i menterek międzykulturowych w ramach Centrum Pomocy Cudzoziemcom	3 335,50 zł
2	kwota 164 zł przekazana na cel opisany jako pomoc psychologiczna została przekazana na pomoc psychologiczną.	164,00 zł
4. Informacje o poniesionych kosztach w okresie sprawozdawczym		W tym: wysokość kosztów finansowana z 1% podatku dochodowego od osób fizycznych
4.1. Koszty organizacji w okresie sprawozdawczym ogółem:		Koszty ogółem: 5 046 616,87 zł
a)	koszty z tytułu prowadzenia nieodpłatnej działalności pożytku publicznego	73 076,76 zł
b)	koszty z tytułu prowadzenia odpłatnej działalności pożytku publicznego	0,00 zł
c)	koszty z tytułu prowadzenia działalności gospodarczej	0,00 zł
d)	koszty finansowe	0,00 zł

e) koszty administracyjne	0,00 zł	0,00 zł
f) pozostałe koszty ogółem	449 867,33 zł	0,00 zł
4.2. Koszty kampanii informacyjnej lub reklamowej związanej z pozyskiwaniem 1% podatku dochodowego od osób fizycznych	0,00 zł	0,00 zł
5. Wynik działalności odpłatnej i nieodpłatnej pożytku publicznego lub działalności gospodarczej organizacji pożytku publicznego w okresie sprawozdawczym		
5.1. Wynik działalności nieodpłatnej pożytku publicznego		6 190 919,20 zł
5.2. Wynik działalności odpłatnej pożytku publicznego		0,00 zł
5.3. Wynik działalności gospodarczej		0,00 zł
w tym: wysokość środków przeznaczona na działalność pożytku publicznego		0,00 zł
IV. Korzystanie z uprawnień w okresie sprawozdawczym		
1. Organizacja korzystała z następujących zwolnień <i>(Należy wskazać jedną lub więcej pozycji. W przypadku zwolnienia z podatku dochodowego od osób prawnych - podać dodatkowo kwotę)</i>	<input type="checkbox"/> z podatku dochodowego od osób prawnych <input checked="" type="checkbox"/> z podatku od nieruchomości <input checked="" type="checkbox"/> z podatku od czynności cywilnoprawnych <input type="checkbox"/> z podatku od towarów i usług <input checked="" type="checkbox"/> z opłaty skarbowej <input checked="" type="checkbox"/> z opłat sądowych <input type="checkbox"/> z innych zwolnień, jakich: <input type="checkbox"/> nie korzystała	0,00 zł
2. Organizacja korzystała z prawa do nieodpłatnego informowania przez jednostki publicznej radiofonii i telewizji o prowadzonej działalności nieodpłatnej pożytku publicznego, zgodnie z art. 23a ust. 1 ustawy z dnia 29 grudnia 1992 r. o radiofonii i telewizji.		<input type="radio"/> Tak <input checked="" type="radio"/> Nie
3. Organizacja korzystała z uprawnienia do nabycia na szczególnych zasadach prawa własności lub prawa użytkowania wieczystego nieruchomości z zasobu Skarbu Państwa lub jednostek samorządu terytorialnego, lub zawarła na preferencyjnych warunkach z podmiotami publicznymi umowy użytkowania, najmu, dzierżawy lub użyczenia i przysługuje jej w odniesieniu do tych nieruchomości następujące prawo: <i>(Należy wskazać jedną lub więcej pozycji)</i>	<input type="checkbox"/> własność <input type="checkbox"/> użytkowanie wieczyste <input checked="" type="checkbox"/> najem <input type="checkbox"/> użytkowanie <input type="checkbox"/> użyczenie <input type="checkbox"/> dzierżawa <input type="checkbox"/> nie korzystała	
V. Personel organizacji pożytku publicznego w okresie sprawozdawczym		
1. Pracownicy oraz osoby zatrudnione na podstawie umowy cywilnoprawnej		
1.1. Liczba osób zatrudnionych w organizacji na podstawie stosunku pracy <i>(Należy uwzględnić wszystkie osoby zatrudnione w organizacji na podstawie stosunku pracy (etat lub część etatu) w okresie sprawozdawczym, nawet jeżeli obecnie nie są już zatrudnione w organizacji)</i>		42 osób

1.2. Przeciętna liczba zatrudnionych w organizacji na podstawie stosunku pracy w przeliczeniu na pełne etaty <i>(Aby określić przeciętne zatrudnienie należy zsumować wszystkie osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy w poszczególnych miesiącach w okresie sprawozdawczym (wraz z ułamkami odpowiadającymi części etatu, np. 0,50 w przypadku osoby zatrudnionej na pół etatu), dodać do siebie sumy zatrudnionych z 12 miesięcy i podzielić przez 12. Wynik wpisać z dokładnością do 2 miejsca po przecinku)</i>		22,43 etatów
1.3. Liczba osób w organizacji świadczących usługi na podstawie umowy cywilnoprawnej <i>(Jeżeli kilka umów cywilnoprawnych było wykonywanych przez jedną osobę, to dana osoba powinna być policzona tylko raz)</i>		88 osób
2. Członkowie		
2.1. Organizacja posiada członków		<input type="radio"/> Tak <input checked="" type="radio"/> Nie
2.2. Liczba członków organizacji wg stanu na ostatni dzień roku sprawozdawczego		0 osób fizycznych
		0 osób prawnych
3. Wolontariat w okresie sprawozdawczym		
3.1. Organizacja korzystała ze świadczeń wykonywanych przez wolontariuszy <i>(Zgodnie z ustawą z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie, wolontariuszami są osoby fizyczne, które ochotniczo i bez wynagrodzenia wykonują świadczenia na rzecz organizacji, niezależnie od tego, czy są to osoby niezwiązane z organizacją, członkowie, pracownicy, osoby świadczące usługi na podstawie umowy cywilnoprawnej czy przedstawiciele władz organizacji)</i>		<input checked="" type="radio"/> Tak <input type="radio"/> Nie
3.2. Liczba wolontariuszy wykonujących świadczenie na rzecz organizacji <u>przez okres krótszy niż 30 dni</u> <i>(Każdy wolontariusz powinien być liczony tylko raz, niezależnie od liczby świadczeń wykonanych na rzecz organizacji w okresie sprawozdawczym i czasu pracy)</i>		9 osób
w tym:	a) członkowie organizacji, pracownicy organizacji, osoby świadczące usługi na podstawie umowy cywilnoprawnej, członkowie organu zarządzającego	0 osób
	b) inne osoby	9 osób

3.3. Liczba wolontariuszy wykonujących świadczenie na rzecz organizacji <u>przez okres od 30 dni do 6 miesięcy</u> <i>(Każdy wolontariusz powinien być liczony tylko raz, niezależnie od liczby świadczeń wykonanych na rzecz organizacji w okresie sprawozdawczym)</i>		65 osób
w tym:	a) członkowie organizacji, pracownicy organizacji, osoby świadczące usługi na podstawie umowy cywilnoprawnej, członkowie organu zarządzającego	0 osób
	b) inne osoby	65 osób
3.4. Liczba wolontariuszy wykonujących świadczenie na rzecz organizacji przez okres <u>dłuższy niż 6 miesięcy</u> <i>(Każdy wolontariusz powinien być liczony tylko raz, niezależnie od liczby świadczeń wykonanych na rzecz organizacji w okresie sprawozdawczym)</i>		54 osób
w tym:	a) członkowie organizacji, pracownicy organizacji, osoby świadczące usługi na podstawie umowy cywilnoprawnej, członkowie organu zarządzającego	0 osób
	b) inne osoby	54 osób
VI. Wynagrodzenia w okresie sprawozdawczym		
1. łączna kwota wynagrodzeń (brutto) wypłaconych przez organizację w okresie sprawozdawczym		2 378 754,27 zł
w tym:	a) z tytułu umów o pracę	1 554 788,51 zł
	- wynagrodzenie zasadnicze	1 497 798,38 zł
	- nagrody	0,00 zł
	- premie	46 192,10 zł
	- inne świadczenia	10 798,03 zł
	b) z tytułu umów cywilnoprawnych	823 965,76 zł
2. łączna kwota wynagrodzeń wypłaconych przez organizację pracownikom oraz osobom świadczącym usługi na podstawie umowy cywilnoprawnej, w związku z prowadzoną działalnością pożytku publicznego		2 378 754,27 zł
w tym:	a) w związku z prowadzoną działalnością odpłatną pożytku publicznego	0,00 zł
	b) w związku z prowadzoną działalnością nieodpłatną pożytku publicznego	2 378 754,27 zł
3. łączna kwota wynagrodzeń wypłaconych przez organizację pracownikom oraz osobom świadczącym usługi na podstawie umowy cywilnoprawnej w związku z prowadzoną przez organizację działalnością gospodarczą		0,00 zł
4. Wysokość przeciętnego miesięcznego wynagrodzenia (brutto) wypłaconego członkom organu zarządzającego organizacji, wliczając wynagrodzenie zasadnicze, nagrody, premie i inne świadczenia oraz umowy cywilnoprawne <i>(Aby określić przeciętne miesięczne wynagrodzenie należy: 1. zsumować wszystkie kwoty wynagrodzeń wypłacone w ciągu roku sprawozdawczego (wliczając wynagrodzenie zasadnicze, nagrody, premie i inne świadczenia oraz umowy cywilnoprawne); 2. podzielić zsumowaną kwotę przez 12 (miesiące) 3. podzielić przez liczbę członków zarządu)</i>		0,00 zł
5. Wysokość przeciętnego miesięcznego wynagrodzenia (brutto) wypłaconego członkom organu kontroli lub nadzoru, wliczając wynagrodzenie zasadnicze, nagrody, premie i inne świadczenia oraz umowy cywilnoprawne <i>(zgodnie z objaśnieniem z punktu 4)</i>		0,00 zł
6. Wysokość przeciętnego miesięcznego wynagrodzenia (brutto) wypłaconego członkom innych, niż organu zarządzającego, kontroli lub nadzoru, organów organizacji, wliczając wynagrodzenie zasadnicze, nagrody, premie i inne świadczenia oraz umowy cywilnoprawne <i>(zgodnie z objaśnieniem z punktu 4)</i>		0,00 zł
7. Wysokość przeciętnego miesięcznego wynagrodzenia (brutto) wypłaconego pracownikom organizacji, z pominięciem wynagrodzeń osób, o których mowa w pkt 4-6, wliczając wynagrodzenie zasadnicze, nagrody, premie i inne świadczenia, oraz osobom świadczącym usługi na podstawie umowy cywilnoprawnej <i>(zgodnie z objaśnieniem z punktu 4)</i>		1 524,84 zł

8. Wysokość najwyższego (jednostkowego) miesięcznego wynagrodzenia (brutto) wypłaconego członkowi organu zarządzającego, wliczając wynagrodzenie zasadnicze, nagrody, premie i inne świadczenia oraz umowy cywilnoprawne	0,00 zł
9. Wysokość najwyższego (jednostkowego) miesięcznego wynagrodzenia (brutto) wypłaconego członkowi organu kontroli lub nadzoru, wliczając wynagrodzenie zasadnicze, nagrody, premie i inne świadczenia oraz umowy cywilnoprawne	0,00 zł
10. Wysokość najwyższego (jednostkowego) miesięcznego wynagrodzenia (brutto) wypłaconego członkowi innych niż organ zarządzający, kontroli lub nadzoru, organów organizacji, wliczając wynagrodzenie zasadnicze, nagrody, premie i inne świadczenia oraz umowy cywilnoprawne	0,00 zł
11. Wysokość najwyższego (jednostkowego) miesięcznego wynagrodzenia (brutto) wypłaconego pracownikowi organizacji, z pominięciem wynagrodzeń osób, o których mowa w pkt 8-10, wliczając wynagrodzenie zasadnicze, nagrody, premie i inne świadczenia, oraz wynagrodzenia wypłaconego osobie świadczącej usługi na podstawie umowy cywilnoprawnej	13 000,00 zł
12. Dodatkowe uwagi dotyczące wynagrodzeń <i>(Można wpisać informacje dotyczące wynagrodzeń, o których mowa w pkt 1-11, którymi organizacja chciałaby podzielić się z opinią publiczną)</i>	

VII. Informacja o udzielonych przez organizację pożyczkach publicznych w okresie sprawozdawczym

1. Organizacja udzielała pożyczek publicznych	<input type="radio"/> Tak <input checked="" type="radio"/> Nie
2. Wysokość udzielonych pożyczek publicznych	0,00 zł
3. Statutowa podstawa przyznania pożyczek publicznych	

VIII. Informacja o działalności zleconej organizacji publicznej przez organy administracji publicznej w okresie sprawozdawczym

1. Organizacja realizowała zadania zlecone przez organy jednostek samorządu terytorialnego	<input checked="" type="radio"/> Tak <input type="radio"/> Nie			
2. Informacja na temat głównych realizowanych zadań i kwot dotacji otrzymanych na ich realizację <i>(Należy podać nazwę zadania, jego główny(-e) cel(-e), nazwę organu udzielającego dotacji oraz kwotę przyznanej dotacji)</i>				
Lp	Nazwa zadania	Cel(-e) zadania	Nazwa organu udzielającego dotacji	Kwota
1	Centrum Pomocy Cudzoziemcom III	Zapewnienie dostępu do pomocy specjalistycznej, poradnictwa i kursów języka polskiego dla cudzoziemców w Warszawie	Urząd m.st. Warszawy	136 200,00 zł
2	Centrum Pomocy Cudzoziemcom IV	Zapewnienie dostępu do pomocy specjalistycznej, poradnictwa i kursów języka polskiego dla cudzoziemców w Warszawie	Urząd m.st. Warszawy	8 935,00 zł
3	Doposażenie warszawskich organizacji pozarządowych - regranting	Doposażenie warszawskich organizacji pozarządowych	Urząd m.st. Warszawy	41 909,86 zł
4	Centrum Wielokulturowe w Łodzi	Utworzenie i prowadzenie Łódzkiego Centrum Wielokulturowego	Urząd Miasta Łodzi	116 200,00 zł
3. W okresie sprawozdawczym organizacja realizowała zadania zlecone przez organy administracji rządowej lub państwowe fundusze celowe				<input checked="" type="radio"/> Tak <input type="radio"/> Nie

4. Informacja na temat realizowanych zadań i kwot dotacji otrzymanych na ich realizację				
Lp	Nazwa zadania	Cel(-e) zadania	Nazwa organu udzielającego dotacji	Kwota
1	O Polsce po polsku	Wspieranie integracji cudzoziemców przez naukę języka polskiego	Narodowy Instytut Wolności	86 860,00 zł

IX. Informacja dotycząca realizowanych przez organizację pożytku publicznego w okresie sprawozdawczym zamówień publicznych
(Należy wpisać realizowane zamówienia publiczne w rozumieniu ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych oraz te, do których nie stosuje się przepisów ww. ustawy, np. zamówienia, których wartość nie przekroczyła wyrażonej w złotych równowartości kwoty 14 000 euro)

1. W okresie sprawozdawczym organizacja realizowała zamówienia publiczne	<input type="radio"/> Tak <input checked="" type="radio"/> Nie
--	---

2. Informacja na temat realizowanych zamówień i kwot otrzymanych na ich realizację

Lp	Przedmiot zamówienia	Nazwa organu	Kwota
----	----------------------	--------------	-------

X. Informacje uzupełniające

1. Wykaz spółek, w których organizacja posiada co najmniej 20% udziałów lub akcji w kapitale zakładowym lub co najmniej 20% ogólnej liczby głosów w organie stanowiącym spółki

Lp.	Nazwa spółki	REGON	Siedziba spółki	% udziałów lub akcji w kapitale	% udziału w ogólnej liczbie głosów
-----	--------------	-------	-----------------	---------------------------------	------------------------------------

2. Wykaz fundacji, których organizacja jest fundatorem

3. Informacje o kontrolach przeprowadzonych w organizacji przez organy administracji publicznej w okresie sprawozdawczym

Lp	Organ kontrolujący	Liczba kontroli
4. Organizacja przeprowadziła badanie sprawozdania finansowego na podstawie ustawy z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości lub rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 23 grudnia 2004 r. w sprawie obowiązku badania sprawozdań finansowych organizacji pożytku publicznego		<input type="radio"/> Tak <input checked="" type="radio"/> Nie

5. Dodatkowe informacje
(Można wpisać w poniższe pole inne informacje, którymi organizacja chciałaby podzielić się z opinią publiczną)

--

Imię i nazwisko osoby upoważnionej lub imiona i nazwiska osób upoważnionych do składania oświadczeń woli w imieniu organizacji	Anna Chmielewska	Data wypełnienia sprawozdania	2022-10-17
--	------------------	-------------------------------	------------